

## Sitzungsniederschrift

### 1. Sitzung des Ausschusses für Arbeit, Soziales und Integration

Sitzungsort: <b>Bürgerhaus am Ihler Meer, 1. Kompanieweg 3, 26632 Ihlow</b>		
Sitzungsdatum: <b>01.12.2021</b>	Sitzungsbeginn: <b>15:00 Uhr</b>	Sitzungsende: <b>16:23 Uhr</b>

Mitglieder / Anwesende	Fraktion / Gruppe	Funktion Anmerkung
<b>Vorsitz</b>		
Forster, Hans	SPD	
<b>Mitglieder</b>		
Albers, Angelika	GRÜNE	
Albrecht, Hinrich	SPD	
Behrends, Kuno	SPD	Vertretung für Frau Anita Biller
Buschmann, Saskia	CDU/FDP	Vertretung für Herrn Jann Ennen
de Vries, Kevin	SPD	
Fohrden, Siebelt	CDU/FDP	
Jelken, Friedhelm	CDU/FDP	Vertretung für Udo Weilage
Krüsmann, Enno	SPD	
Reinken, Wilhelm	FW im Landkreis Aurich	
Tammen, Harald	CDU/FDP	
Trauernicht, Hinrich	SPD	Vertretung für Herrn Timo Seeberg
Wienbeucker, Johann	FW im Landkreis Aurich	Vertretung für Frau Hilde Ubben
<b>Grundmandat</b>		
Tyedmers, Johannes	AfD	
<b>Beratende Mitglieder</b>		
Caspers, Matthias		
Pieschke, Bärbel		Behindertenbeauftragte
Tobiassen, Bernd		Ausländerbeauftragter

Wilken, Kerstin

**Verwaltung**

Focken, Ewald

Leiter Amt 55

Hoofdmann, Sandra

Müller, Michael

Leiter Amt 52

Puchert, Dr. Frank

Seemann, Volker

Zuständig für die Widersprüche und  
zuständiger Abteilungsleiter Migra-  
tion

Herrmann, Darinka

Hinderks, Andrea

Losse, Nils

**Nicht anwesend:**

**Mitglieder**

Biller, Anita

SPD

Ennen, Jann

CDU/FDP

Seeberg, Timo

SPD

Ubben, Hilde

FW im Landkreis  
Aurich

Weilage, Udo

CDU/FDP

**Beratende Mitglieder**

Köhler, Jörg

Erwerbslosen/Arbeitsloseninitiative

Saathoff, Peter

**Tagesordnung**

Öffentlicher Teil:

1. Eröffnung der Sitzung
2. Feststellung der ordnungsgemäßen Ladung und der Beschlussfähigkeit
3. Feststellung der Tagesordnung
4. Genehmigung der Niederschrift über die Sitzung vom 07.07.2021 - öffentlicher Teil -
5. Genehmigung der Niederschrift über die Sitzung vom 04.10.2021 - öffentlicher Teil -
6. Einwohnerfragestunde

- |     |  |
|-----|--|
| 7.  | Belehrung der beratenden Mitglieder  |
| 8.  | Antrag Bündnis 90 / Die Grünen vom 25.11.2021; Beratende Mitglieder<br>Vorlage: X-AF/2021/005  |
| 9.  | Gewährung eines Zuschusses zur Förderung der Integration von Frauen im Mütter- und Frauenzentrum Aurich e.V.<br>Vorlage: X/2021/017  |
| 10. | Gewährung eines Zuschusses für die Kinderbetreuung sowie Fahrtkosten im Rahmen der Sprachkurse für Frauen für die Jahre 2021 und 2022 beim Johanniter-Unfall-Hilfe e.V.<br>Vorlage: X/2021/025 |
| 11. | Antrag "Bündnis 90 / Die Grünen" vom 16.11.2021; Migration im Landkreis Aurich<br>Vorlage: X-AF/2021/004   |
| 12. | Antrag "Bündnis 90 / Die Grünen" vom 16.11.2021; Anstieg der Energiepreise<br>Vorlage: X-AF/2021/003   |
| 13. | Antrag "Die Linke" vom 17.11.2021; Heizkostenübernahme<br>Vorlage: X-AF/2021/002   |
| 14. | Verschiedenes, Wünsche und Anregungen  |
| 15. | Einwohnerfragestunde   |
| 16. | Schließung der Sitzung   |
- 

### Öffentlicher Teil:

#### **TOP 1**      Eröffnung der Sitzung

**Vorsitzender Forster** eröffnete die Sitzung um 15.00 Uhr und begrüßte alle Anwesenden. Herr Forster erläuterte, dass die Sitzung unter Berücksichtigung der 3 G Regelungen stattfinden. Eine entsprechende Kontrolle der Nachweise habe bei Einlass durch die Verwaltung stattgefunden.

---

#### **TOP 2**      Feststellung der ordnungsgemäßen Ladung und der Beschlussfähigkeit

**Vorsitzender Forster** stellte die ordnungsgemäße Ladung sowie die Beschlussfähigkeit fest.

**TOP 3      Feststellung der Tagesordnung**

**Vorsitzender Forster** erkundigte sich, ob Einwände gegen die Tagesordnung erhoben werden. Die Mitglieder des Ausschusses trugen keine Einwände vor.

**Abgeordnete Seelgen** erkundigte sich, ob der Ausschuss bereit sei, ihr zu dem TOP 13 „Antrag –Die Linke- vom 17.11.2021; Heizkostenübernahme“ ein Rederecht einzuräumen.

**Vorsitzender Forster** erläuterte, dass die Fraktion „Die Linke“ ein Grundmandat habe, jedoch nicht in diesem Ausschuss und daher ein Rederecht nicht möglich sei. Herr Forster schlug alternativ vor, die Sitzung an geeigneter Stelle zu unterbrechen, sodass Frau Seelgen in der Sitzungsunterbrechung ihren Antrag vorstellen könne. Hiermit erklärten sich die Mitglieder des Ausschusses einverstanden.

---

**TOP 4      Genehmigung der Niederschrift über die Sitzung vom 07.07.2021 - öffentlicher Teil -**

Die Niederschrift wurde bei 6 Enthaltungen -wegen Nichtteilnahme- genehmigt.

Abstimmungsergebnis:

⇨ Ja-Stimmen: 7      Nein-Stimmen: 0      Enthaltungen: 6  
➔ **einstimmig beschlossen**

---

**TOP 5      Genehmigung der Niederschrift über die Sitzung vom 04.10.2021 - öffentlicher Teil -**

Die Niederschrift wurde bei 6 Enthaltungen -wegen Nichtteilnahme- genehmigt.

Abstimmungsergebnis:

⇨ Ja-Stimmen: 7      Nein-Stimmen: 0      Enthaltungen: 6  
➔ **einstimmig beschlossen**

---

**TOP 6      Einwohnerfragestunde**

**Vorsitzender Forster** eröffnete die Einwohnerfragestunde und erkundigte sich, ob Wortbeiträge vorlägen.

**Frau Hübner Barghoorn** ergriff das Wort. Sie sei seit 2014 ehrenamtlich in der Flüchtlingsarbeit tätig und habe in dieser Funktion immer eine enge Zusammenarbeit mit der Koordinierungsstelle für Migration und Teilhabe gepflegt. Sie interessiere sich dafür, wer nunmehr durch die Verlegung der Koordinierungsstelle in Richtung Kreisvolkhoch-



schule ihr Ansprechpartner sei und ob sich die Aufgabe der Koordinierungsstelle verändern würde.

**Herr Müller, Leiter des Amtes für Jugend und Soziales**, erläuterte, dass die Koordinierungsstelle derzeit noch über dieselben Telefonnummern erreichbar sei. Dies würde sich vermutlich noch verändern. Der Aufgabenbereich gelte –trotz des Wechsels zur KVHS- fort. Sollte sich daran etwas verändern, würden auch die ehrenamtlichen Helfer\*innen informiert.

---

**TOP 7** Belehrung der beratenden Mitglieder

**Erster Kreisrat Dr. Puchert** nahm die Pflichtenbelehrung gem. § 43 NkomVG bei Frau Wilken, Frau Pieschke, Herrn Tobiassen und Herrn Caspers vor.

---

**TOP 8** Antrag Bündnis 90 / Die Grünen vom 25.11.2021; Beratende Mitglieder  
Vorlage: X-AF/2021/005

**Abgeordnete Albers** erläuterte den von ihrer Fraktion gestellten Antrag. Für sie sei es wichtig, dass die Arbeit der ehrenamtlichen Helfer\*innen im Zusammenhang mit der Flüchtlingsarbeit im Ausschuss entsprechend gewürdigt werde.

**Erster Kreisrat Dr. Puchert** erläuterte, dass der Ausschuss für Arbeit, Soziales und Integration kommunalrechtlich noch ein weiteres beratendes Mitglied hinzuwählen könne und die Verwaltung daher empfehle dem Antrag zu entsprechen. Die verbindliche Besetzung würde anschließend im Kreisausschuss bzw. Kreistag vorgenommen.

**Der Vorsitzende Forster** ließ sodann über den Antrag abstimmen.

Abstimmungsergebnis:

⇨ Ja-Stimmen: 13      Nein-Stimmen: 0      Enthaltungen: 0  
➔ **einstimmig beschlossen**

---

**TOP 9** Gewährung eines Zuschusses zur Förderung der Integration von Frauen im Mütter- und Frauenzentrum Aurich e.V.  
Vorlage: X/2021/017

**Herr Müller, Leiter des Amtes für Jugend und Soziales**, stellte die Beschlussvorlage vor.

Da es keine weiteren Fragen zur Beschlussvorlage gab, ließ **Vorsitzender Forster** sodann über den Beschlussvorschlag abstimmen.

Abstimmungsergebnis:

⇨ Ja-Stimmen: 13      Nein-Stimmen: 0      Enthaltungen: 0  
➔ **einstimmig beschlossen**

---



**TOP 10**      **Gewährung eines Zuschusses für die Kinderbetreuung sowie Fahrtkosten im Rahmen der Sprachkurse für Frauen für die Jahre 2021 und 2022 beim Johanniter-Unfall-Hilfe e.V.**  
**Vorlage: X/2021/025**

**Herr Müller, Leiter des Amtes für Jugend und Soziales**, stellte die Beschlussvorlage vor.

Da es keine weiteren Fragen zur Beschlussvorlage gab, ließ **Vorsitzender Forster** sodann über den Beschlussvorschlag abstimmen. Er bedankte sich im Anschluss für den Einsatz der Johanniter-Unfall-Hilfe.

Abstimmungsergebnis:

⇒ Ja-Stimmen: 13      Nein-Stimmen: 0      Enthaltungen: 0  
➔ **einstimmig beschlossen**

---

**TOP 11**      **Antrag "Bündnis 90 / Die Grünen" vom 16.11.2021; Migration im Landkreis Aurich**  
**Vorlage: X-AF/2021/004**

**Abgeordnete Albers** stellte den Antrag ihrer Fraktion vor und wies zu Beginn daraufhin, dass sich die Punkte 2 und 3 erübrigt hätten, da das Land die Gelder bereits wieder zur Verfügung gestellt habe. Sie bat darum, dass die Verwaltung Auskünfte zu Punkt 1 erteile.

**Herr Müller, Leiter des Amtes für Jugend und Soziale**, beantwortete die Anfrage anhand der anliegenden Präsentation (Anlage 1).

**Erster Kreisrat Dr. Puchert** ergänzte den Vortrag und wies daraufhin, dass es seit 2015/2016 immer einen dynamischen Austausch mit der KVHS gegeben habe, an welcher Stelle die Koordinierungsstelle für Migration und Teilhabe richtig verortet sei. Damals wurde der duale Weg gewählt, jedoch immer mit dem Blick darauf, dass es irgendwann notwendig sein werde, die Bündelung vorzunehmen. Dem Grunde nach sei die Verlegung zur KVHS ein längst überfälliger Schritt, um die Migrationsarbeit auf eine Ebene zu führen. Alle erforderlichen Formalien seien beachtet worden.

**Abgeordnete Albers** erkundigte sich, ob in diesem Zusammenhang Arbeitsstunden von Mitarbeiter\*innen gekürzt worden seien.

**Erster Kreisrat Dr. Puchert** erläuterte, dass sich der Landkreis Aurich langfristig Synergien durch die Bündelung erhoffe. Man müsse hierbei aber beachten, in welche Richtung sich die Migrationsarbeit in den nächsten Jahren entwickle. Es sei derzeit eher davon auszugehen, dass die Aufgaben wachsen. Dies nicht in erste Linie dadurch, dass es wieder mehr Flüchtlinge geben werde, sondern insbesondere deshalb, weil die Integrationsarbeit über den Flüchtlingsstatus hinaus eine hohe Bedeutung haben werde. Die Maßnahme der Verlegung solle das Aufgabenfeld stärken.

**Abgeordnete Albers** erkundigte sich, ob die Migrationsarbeit trotzdem im Ausschuss für Arbeit, Soziales und Integration verortet werde.

**Erster Kreisrat Dr. Puchert** erklärte, dass es diese Art der Fragestellung an mancher Stelle gäbe. Die neue Ausschussstruktur solle insgesamt zur Klarheit beitragen. Es könne nicht ausgeschlossen werden, dass die Themen auch Eingang in den Betriebsausschuss der KVHS fänden. Schwerpunktmäßig solle das Thema jedoch in diesem Ausschuss behandelt werden.

**Abgeordneter Tammen** erkundigte sich, ob aktuell Synergien noch nicht erkennbar seien und daher auch noch nicht feststünde, ob Arbeitsstunden eingespart werden könnten.

**Erster Kreisrat Dr. Puchert** erklärte, dass die Einsparung der Arbeitsstunden nie Zielrichtung der Verlegung gewesen sei. Die Absicht sei, mit dieser Maßnahme Abstimmungsbedarfe zu verbessern. Eine Einsparung des Personals könne man annehmen, wenn es eine Konstanz in der Integrationspolitik gäbe. Der Landkreis Aurich gehe jedoch eher davon aus, dass die Aufgaben wachsen und damit einhergehend auch der Personalbedarf nicht weniger werde.

**Vorsitzender Forster** bedankte sich für die Ausführungen und betonte, dass die Maßnahme auch aus seiner Sicht als Fortentwicklung wahrgenommen werde.

---

**TOP 12**      **Antrag "Bündnis 90 / Die Grünen" vom 16.11.2021; Anstieg der Energiepreise**  
**Vorlage: X-AF/2021/003**

**Herr Focken, Leiter des Jobcenter**, erläuterte anhand der anliegenden Präsentation (Anlage 2) zunächst die gesetzlichen Rahmenbedingungen. Anschließend wurden mit selbiger Präsentation die Fragen des Antrages beantwortet. Zu Frage 5 könne keine Antwort gegeben werden, diese sei an den Landrat zu richten.

**Abgeordnete Albers** bedankte sich für die Ausführungen.

**Abgeordneter Tammen** versicherte sich, dass das Jobcenter es nicht soweit kommen ließe, dass den Menschen der Strom oder die Heizung abgestellt werde und Nachzahlungen übernommen werden würden.

**Herr Focken** antwortete, dass hierbei immer der Einzelfall geprüft werden müsse. Der übersteigende Betrag müsse immer ins Verhältnis mit den angemessenen Kosten gesetzt werden. Wenn eine Forderung darüber läge, gäbe es die Möglichkeit der Darlehensgewährung.

**Abgeordneter Albrecht** betonte, dass er froh darüber sei, dass niemand im Regen stehen gelassen werde. Er bat darum, dass die Verwaltung zu einem geeigneten Zeitpunkt darüber informiere, welche Mehrkosten hierdurch auf den Landkreis Aurich zugekommen seien.

**Herr Focken** erklärte, dass es zweimal im Jahr einen Bericht des Jobcenters gäbe, der dem Ausschuss vorgetragen werde. Diese Fragestellung könne im Abschlussbericht aufgenommen werden.

**Vorsitzender Forster** bedankte sich für den Vortrag.

---

**TOP 13**      **Antrag "Die Linke" vom 17.11.2021; Heizkostenübernahme**  
**Vorlage: X-AF/2021/002**

**Vorsitzender Forster** unterbrach um 15.50 Uhr die Sitzung.

**Abgeordnete Seelgen** stellte in dieser Zeit den Antrag ihrer Fraktion vor und gab an, den Antrag im Hinblick auf die vorherigen Ausführungen zurückzuziehen.

**Vorsitzender Forster** nahm den Sitzungsverlauf um 15.51 Uhr wieder auf und wies daraufhin, dass der Antrag der Linken Fraktion zurückgezogen worden sei und eine Abstimmung daher nicht mehr erforderlich sei.

---

**TOP 14**      **Verschiedenes, Wünsche und Anregungen**

Es lagen keine Wortbeiträge vor.

---

**TOP 15**      **Einwohnerfragestunde**

Es lagen keine Wortbeiträge vor.

---

**TOP 16**      **Schließung der Sitzung**

**Vorsitzender Forster** schloss um 15.52 Uhr die Sitzung und bat die Gäste und die Presse den Raum zu verlassen.

---

---

gez. Forster  
Vorsitzender

---

gez. Hoofdmann  
Protokollführerin